

# Installation Guide

## Bath- or Deck-Mount Faucet and Trim

Français, page“ Français-1”  
Español, página“ Español-1”

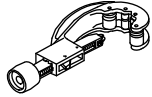
1012740-2-F

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**®

## Tools and Materials



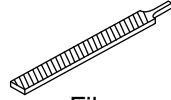
Adjustable  
Wrench



Tube  
Cutter



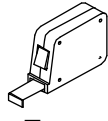
Plumbers  
Putty



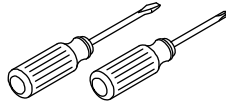
File



Hex  
Wrench



Tape  
Measure

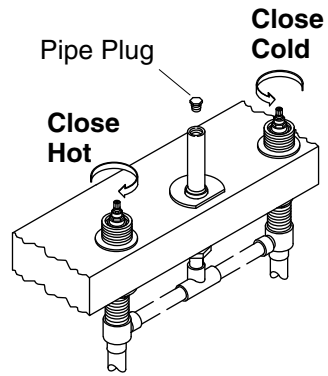


Assorted  
Screwdrivers

**Plus:**  
• Rag

## Before You Begin

- Please read all instructions before you begin.
- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the main water supply.
- The valve is sold separately. Read the instructions packed with the valve for installation procedures.
- Deep roughing-in kit #73444 allows an additional 1/2" (13 mm) of tile thickness.
- Order rough-in kit #73132 for finished deck installations over 1-1/4" (32 mm) thick [Max 1-3/4" (44 mm)].
- Complete the finished deck material before installing.
- Before installation, unpack the new faucet trim and inspect it for damage. Return it to the carton until installation.
- Kohler Co. reserves the right to make revisions in the design of faucets without notice, as specified in the Price Book.



## 1. Remove the Pipe Plug

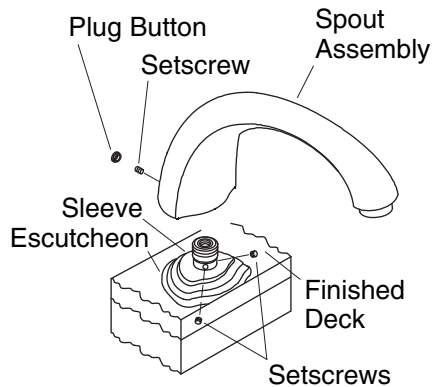


**WARNING: Risk of personal injury.** Lines may be pressurized. Do not lean over the pipe plug when turning or removing the plug.

- Make sure that the valves are closed (cold = fully counterclockwise; hot = fully clockwise).
- Turn off the main water supply.
- Wrap a rag around the pipe plug to prevent water spray.

**IMPORTANT!** Water may purge from the supply tube when you remove the plug.

- Remove the pipe plug.



## 2. Install the Spout



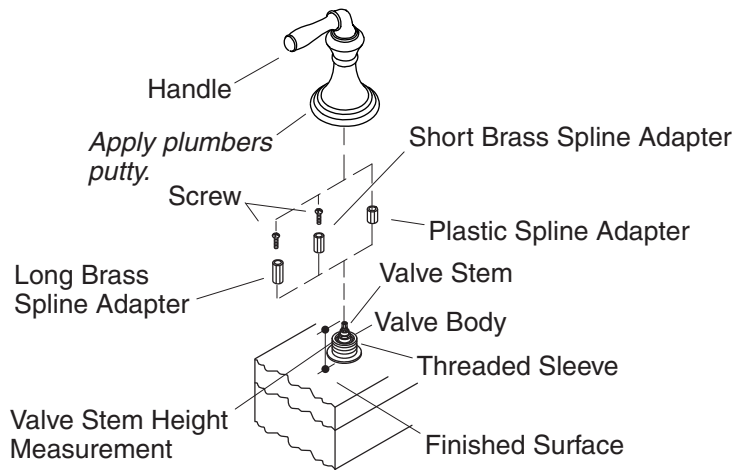
**CAUTION: Risk of product damage.** Use care when installing the spout assembly to prevent damage to the O-ring seal.

**NOTE:** If your installation is on a tile-covered rough deck, slide a brass washer, flat side facing forward, onto the supply tube. The brass washer is supplied with the spout. This washer is not needed for rim/finished deck installations.

- Remove the plaster guard from the spout supply tube.
- Cut off the spout supply tube 1-1/2" (38 mm) above the escutcheon.
- Remove all burrs from the supply tube.
- Loosen the setscrews in the sleeve.
- Using a twisting motion, install the sleeve on the spout supply tube until it contacts the deck or washer.
- Align the sleeve with the setscrews offset from the center (not facing directly forward or backward) of the supply tube.
- Tighten the setscrews.
- Position the spout on the sleeve, and carefully press down until the spout contacts the finished deck.
- Align the spout as desired, and tighten the setscrew.

**Install the Spout (cont.)**

- Insert the plug button (if included) over the setscrew, flush with the spout surface.



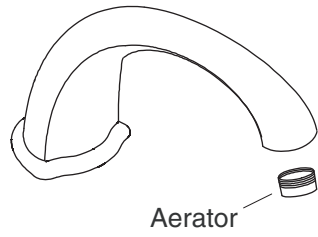
### 3. Install Handles

**NOTE:** There are different handle styles available for this product. Only one style of handle is shown. Installation of all handle styles is identical.

- Remove the plaster guards.
- Measure the distance from the top of the valve stem to the finished surface.
- For a valve stem height between 1-13/16" (46 mm) and 2-1/8" (54 mm) use a brass spline adapter and screw. For a valve stem height between 2-1/8" (54 mm) and 2-5/16" (59 mm) use a plastic spline adapter.
- If the brass spline adapter is required, attach using the screw supplied. The plastic spline adapter slides on with no attachment.
- Position the handle assemblies facing in opposite directions away from the spout.
- Thread the handle onto the valve body. Make sure the splines in the handle and stem extension are engaged.

**NOTE:** The spline adapter allows fine adjustment of the handle alignment. To adjust, remove the handle and reposition the spline adapter.

- Align the handle.
- Reinstall the handle and check alignment.



#### 4. Complete the Installation

- Remove the aerator.
- Run water to flush debris.
- Check all connections for leaks.
- Turn off the water.
- Install the aerator.

# Guide d'installation

Robinet et garniture à montage sur baignoire  
ou plateforme

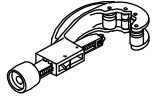




## Outils et matériel



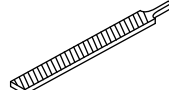
Clé à molette



Coupe-tubes



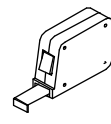
Mastic  
de plombier



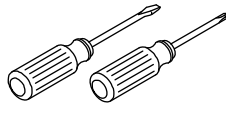
Lime



Clé hexagonale



Mètre ruban

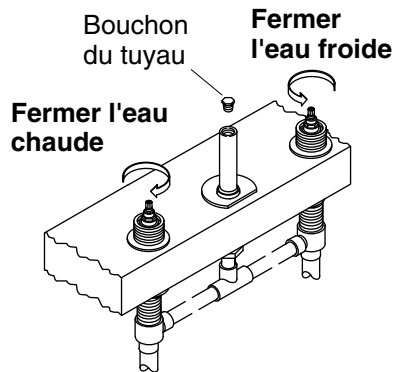


Tournevis assortis

**Plus:**  
• Chiffon

## Avant de commencer

- Lire toutes les instructions avant de commencer.
- Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- Couper l'alimentation en eau principale.
- La vanne est vendue séparément. Lire les instructions accompagnant la vanne pour les procédures d'installation.
- La trousse d'installation brute profonde n° 73444 permet une épaisseur de carrelage supplémentaire de 1/2 po (13 mm).
- Commander la trousse d'installation brute n° 73132 pour les installations de plateforme finie sur une épaisseur de 1-1/4 po (32 mm) [Max 1-3/4 po (44 mm)].
- Terminer le matériau de la plateforme finie avant l'installation.
- Avant l'installation, déballer la garniture du robinet neuf et inspecter pour y déceler tout dommage. Remettre dans le carton jusqu'à l'installation.
- Kohler Co. se réserve le droit d'effectuer des modifications dans le design des robinets sans avis préalable, tel que spécifié dans le catalogue des prix.



## 1. Retirer le bouchon du tuyau.

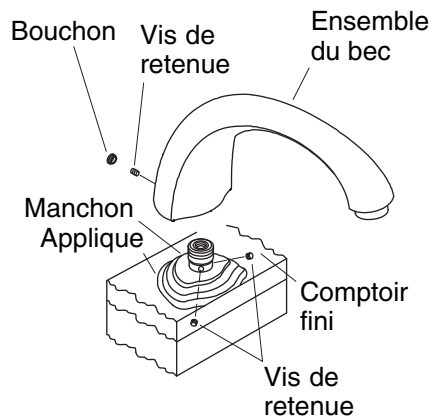


**WARNING: Risque de blessures.** Les conduites pourraient être sous pression. Ne pas se pencher par-dessus le bouchon du tuyau lors de la rotation ou de la dépose du bouchon.

- S'assurer que les vannes sont fermées (froid = entièrement dans le sens antihoraire; chaud = entièrement dans le sens horaire).
- Couper l'alimentation en eau principale.
- Enrouler un chiffon autour du bouchon du tuyau afin d'empêcher une vaporisation d'eau.

**IMPORTANT!** L'eau pourrait être purgée du tube d'alimentation lorsque le bouchon du tuyau est retiré.

- Retirer le bouchon du tuyau.



## 2. Installer le bec



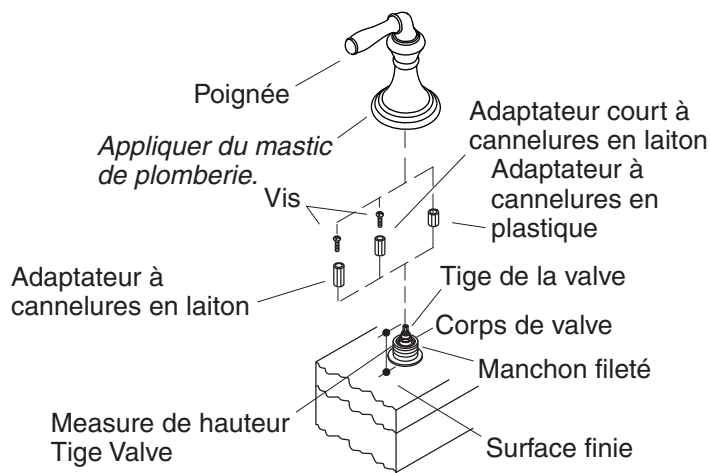
**CAUTION: Risque d'endommagement du produit.** Procéder avec soin lors de l'installation de l'ensemble de bec afin d'empêcher un endommagement du joint torique.

**NOTE:** Si l'installation est effectuée sur une plateforme brute recouverte de carrelage, glisser une rondelle en laiton, côté plat tourné vers l'avant, sur le tube d'alimentation. La rondelle en laiton est fournie avec le bec. Cette rondelle n'est pas nécessaire pour les installations de garniture/plateforme finie.

- Retirer le protecteur de plâtre du tube d'alimentation du bec.
- Couper le tube d'alimentation du bec à 1-1/2 po (38 mm) au-dessus de la rosace.
- Retirer toutes les bavures du tube d'alimentation.
- Desserrer les vis d'arrêt dans le manchon.
- À l'aide d'un mouvement de torsion, installer le manchon sur le tube d'alimentation du bec jusqu'à ce qu'il entre en contact avec la plateforme ou la rondelle.
- Aligner le manchon avec le décalage des vis d'arrêt à partir du centre (non tourné directement vers l'avant ou vers l'arrière) du tube d'alimentation.
- Serrer les vis d'arrêt.
- Positionner le bec sur le manchon, puis appuyer avec précaution jusqu'à ce que le bec entre en contact avec la plateforme finie.

**Installer le bec (cont.)**

- Aligner le bec tel que souhaité, puis serrer la vis d'arrêt.
- Insérer le bouchon (si inclus) pardessus la vis d'arrêt, à ras de la surface du bec.



### 3. Installer les poignées

**NOTE:** Plusieurs styles de poignées sont offerts pour ce produit. Seulement un style de poignée est illustré. Tous les styles de poignée sont installés de manière identique.

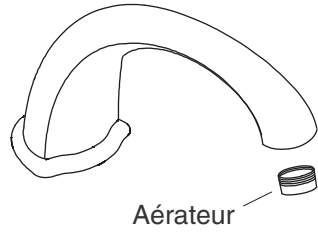
- Retirer les protège-plâtre.
- Mesurer la distance entre le haut de la tige de la vanne et la surface finie.
- Pour une hauteur de tige de vanne comprise entre 1-13/16 po (46 mm) et 2-1/8 po (54 mm), utiliser une vis et un adaptateur à cannelures en laiton. Pour une hauteur de tige de vanne comprise entre 2-1/8 po (54 mm) et 2-5/16 po (59 mm), utiliser un adaptateur à cannelures en plastique.
- Si l'adaptateur à cannelures en laiton est requis, attacher celui-ci en utilisant la vis fournie. L'adaptateur à cannelures en plastique est glissé en place sans attache.
- Positionner les ensembles de poignée tournées dans des directions opposées, à l'écart du bec.
- Enfiler la poignée sur le corps de la vanne. S'assurer que les cannelures dans la poignée et la rallonge de la tige sont engagées.

**NOTE:** L'adaptateur à cannelures permet un ajustement précis de l'alignement de la poignée. Si nécessaire, aligner la poignée en repositionnant l'adaptateur à cannelures.

- Aligner la poignée.

**Installer les poignées (cont.)**

- Réinstaller la poignée et vérifier l'alignement.



#### 4. Terminer l'installation

- Retirer l'aérateur.
- Faire couler l'eau pour purger les débris.
- Inspecter tous les raccords pour y rechercher des fuites.
- Couper l'eau.
- Installer l'aérateur.

# Guía de instalación

Grifería y guarnición de montaje en bañera o en cubierta

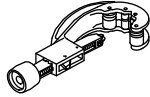




## Herramientas y materiales



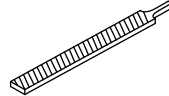
Llave ajustable



Cortatubos



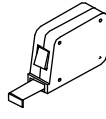
Masilla de plomería



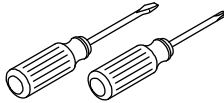
Lima



Llave hexagonal



Cinta para medir

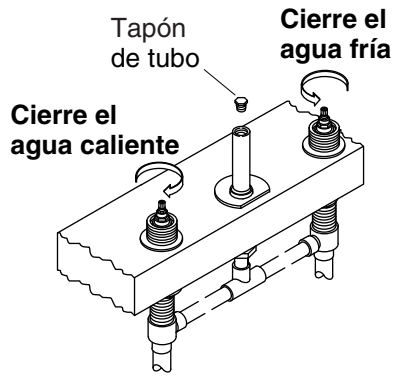


Destornilladores surtidos

**Más:**  
• Trapo

## Antes de comenzar

- Lea todas las instrucciones antes de comenzar.
- Cumpla todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- Cierre el suministro principal de agua.
- La válvula se vende por separado. Lea las instrucciones incluidas con la válvula para obtener los procedimientos de instalación.
- El kit de instalación profunda #73444 permite 1/2" (13 mm) adicionales de espesor en el espesor de los azulejos.
- Ordene el kit de instalación #73132 en el caso de instalaciones de cubierta acabada de más de 1-1/4" (32 mm) de espesor [1-3/4" (44 mm) máx.].
- Complete el material de acabado de la cubierta antes de hacer la instalación.
- Antes de la instalación, desempaque la nueva guarnición de la grifería y verifique que no esté dañada. Vuelva a colocarla dentro de su empaque hasta el momento de instalación.
- Kohler Co. se reserva el derecho de modificar el diseño de la grifería sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.



## 1. Quite el tapón de la tubería

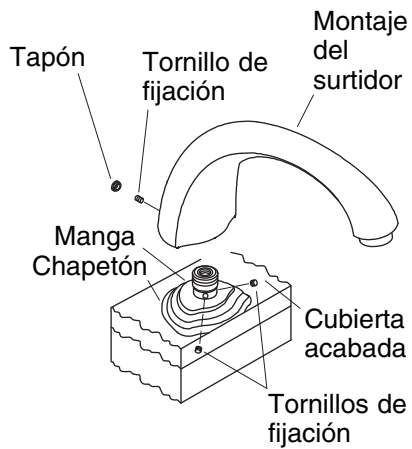


**WARNING: Riesgo de lesiones personales.** Las líneas pueden estar bajo presión. No se incline sobre el tapón del tubo al girar o retirar el tapón.

- Asegúrese de que las válvulas estén cerradas (fría = totalmente hacia la izquierda; caliente = totalmente hacia la derecha).
- Cierre el suministro principal de agua.
- Envuelva el tapón de tubo en un trapo para evitar que el agua salpique.

**IMPORTANT!** Es posible que salga agua del tubo de suministro al retirar el tapón.

- Quite el tapón de la tubería.



## 2. Instale el surtidor



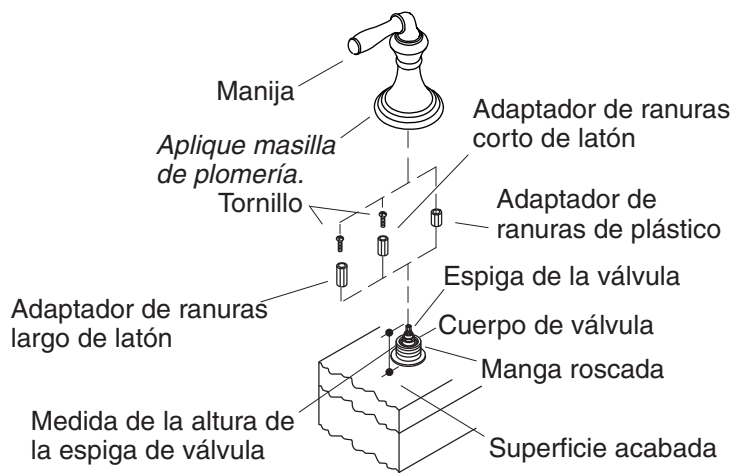
**CAUTION: Riesgo de daños al producto.** Tenga cuidado al instalar el ensamblaje del surtidor para evitar dañar el sello del arosello.

**NOTE:** Si su instalación es en una cubierta sin acabado, deslice una arandela de latón, con el lado plano hacia adelante, en el tubo de suministro. La arandela de latón se incluye con el surtidor. Esta arandela no es necesaria para instalaciones en cubierta con acabado o en reborde.

- Retire el protector de yeso del tubo de suministro del surtidor.
- Recorte el tubo de suministro del surtidor 1-1/2" (38 mm) sobre el chapetón.
- Elimine todas las rebabas del tubo de suministro.
- Afloje los tornillos de fijación de la manga.
- Con un movimiento de giro, instale la manga en el tubo de suministro del surtidor hasta que haga contacto con la cubierta o con la arandela.
- Alinee la manga con los tornillos de fijación descentrados del centro (no de cara directamente hacia adelante ni hacia atrás) del tubo de suministro.
- Apriete los tornillos de fijación.
- Coloque el surtidor en la manga, y con cuidado oprima hacia abajo hasta que el surtidor haga contacto con la cubierta acabada.

**Instale el surtidor (cont.)**

- Alinee el surtidor como lo desee, y apriete el tornillo de fijación..
- Introduzca el tapón botón (si se incluye) sobre el tornillo de fijación, al ras con la superficie del surtidor.



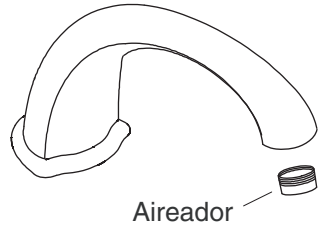
### 3. Instale las manijas

**NOTE:** Hay distintos estilos de manijas disponibles para este producto. Solo se muestra un estilo de manija. La instalación de todos los estilos de manijas es idéntica.

- Retire los protectores de yeso.
- Mida la distancia de la parte superior del vástago de la válvula a la superficie acabada.
- En vástagos de válvula con altura entre 1-13/16" (46 mm) y 2-1/8" (54 mm) use un adaptador estriado de latón y tornillo. En vástagos de válvula con altura entre 2-1/8" (54 mm) y 2-5/16" (59 mm) use un adaptador estriado de plástico.
- Si se requiere el adaptador estriado de latón, instálelo con el tornillo que se adjunta. El adaptador estriado de plástico se desliza sin fijación.
- Coloque los ensamblajes de manija en direcciones opuestas a partir del surtidor.
- Enrosque la manija en el cuerpo de la válvula. Asegúrese de que las estrías en la manija y en la extensión de espiga encajen.

**NOTE:** El adaptador de estrías permite el ajuste fino de alineación de la manija. Para ajustar, retire la manija y cambie de posición el adaptador de estrías.

- Alinee la manija.
- Vuelva a instalar la manija y revise la alineación.



#### 4. Termine de hacer la instalación

- Retire el aireador.
- Deje correr agua para descargar los residuos.
- Revise que no haya fugas en las conexiones.
- Cierre el agua.
- Instale el aireador.

1012740-2-F

USA/Canada: 1-800-4KOHLER

México: 001-800-456-4537

[kohler.com](http://kohler.com)

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**®

©2018 Kohler Co.

1012740-2-F